

- Часы с поворотной шкалой прошедшего времени
Поворотом поворотной шкалы прошедшего времени совместить метку ∇ с минутной стрелкой.
После того, как пройдет некоторое время, посмотреть, на какое деление поворотной шкалы указывает минутная стрелка.
Это и есть прошедшее время.

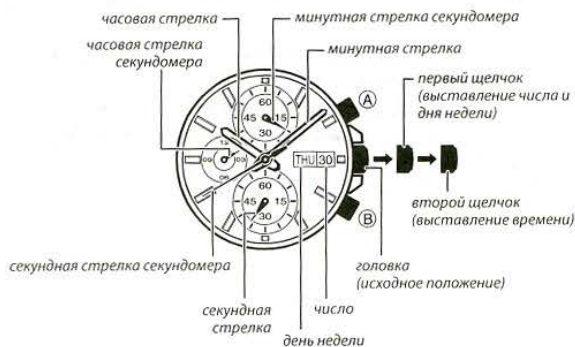


поворотная шкала
прошедшего времени



РУССКИЙ

- Обязательно хранить всю пользовательскую документацию под рукой, чтобы пользоваться ею для справки в будущем.
- Вид часов может несколько отличаться от показанного на иллюстрации.



Выставление времени

1. Когда секундная стрелка дойдет до 12, выдвинуть головку до второго щелчка. Стрелка остановится.
2. Поворотом головки выставить стрелки. Установить минутную стрелку на 4 — 5 минут вперед относительно нужного времени, а затем отвести назад на нужное время.
3. Для возобновления отсчета времени нажатием на головку по сигналу точного времени вернуть ее в исходное положение.

Выставление числа и дня недели

- Избегайте выставлять число и день недели в промежутке времени между 21.00 и 6.00, иначе возможно, что переключения числа и дня недели с наступлением новых суток не произойдет.

 1. Выдвинуть головку до первого щелчка.
 2. Поворотом головки против часовой стрелки выставить число.
 3. Поворотом головки по часовой стрелке выставить день недели.
 4. Нажатием на головку вернуть ее в исходное положение.

Пользование секундомером

Секундомер позволяет отсчитывать время в пределах 11 часов 59 минут 59 секунд.

- На иллюстрации показано время 2 часа 20 минут 40 секунд.
- Когда головка выдвинута до первого или второго щелчка, не пытайтесь приводить секундомер в действие. Нажатие в это время на кнопку может привести к случайному повороту головки и изменению выставленного текущего времени или числа.
- Если не нажимать на кнопку (A), то отсчет времени будет продолжаться и после того, как будет достигнут вышеуказанный предел замера.

Измерение истекшего времени

1. Для включения секундомера нажать на кнопку (A).
2. Для остановки секундомера нажать на кнопку (A).
 - Повторное нажатие на кнопку (A) позволяет возобновить отсчет времени.
3. Для сброса показаний секундомера нажать на кнопку (B).

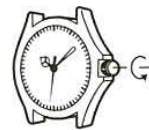
Подправка положения стрелок секундомера

При пользовании секундомером начальное положение часовой, минутной и секундной стрелок секундомера может оказаться нарушенным. Проверка положения стрелок (находятся ли они против 12) после сброса показаний секундомера и их подправка выполняется в следующем порядке.

Подправка положения стрелок секундомера

1. Для сброса показаний секундомера нажать на кнопку (B) и проверить, совпадает ли положение часовой, минутной и секундной стрелок секундомера.
2. Выдвинуть головку до второго щелчка.
3. Нажатием на кнопку (A) перевести секундную стрелку секундомера вперед на 12.
4. Если минутная стрелка секундомера находится в правильном положении, перейти к действию 5. Если положение минутной и часовой стрелок секундомера не совпадает, нажать на кнопку (B), чтобы переставить часовую и минутную стрелки секундомера на 12 (60).
5. После установки стрелок в нужное положение нажатием на головку вернуть ее в исходное положение.
- Имейте в виду, что выдвигание головки вызывает остановку секундной стрелки часов. После выполнения вышеописанных действий нужно подправить положение стрелок.

- Некоторые водонепроницаемые часы оснащены головкой с винтовым стопором.
- В таких моделях головка выдвигается только после того, как винт ослаблен путем отвинчивания в направлении, показанном стрелкой на иллюстрации. При выдвигании таких головок не прилагайте чрезмерное усилие.
- Обратите также внимание на то, что такие часы теряют водонепроницаемость, если головка у них не зафиксирована винтом. После любого выставления часов обязательно закрутите винт до упора.



ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Точность при нормальной температуре — ± 20 секунд в месяц

Индикация: 3 аналоговые стрелки (часовая и минутная — часов, секундная — секундомера);
3 циферблата (секундный — часов, часовой и минутный — секундомера), число, день недели

Функции секундомера: максимальное время — 11 часов 59 минут 59 секунд
единица измерения — 1 секунда
режим измерения — отсчет прошедшего времени

Батарея — 1 шт. сереброокисная (тип SR927W)

Ок. 5 лет на батарее типа SR927W (при условии работы секундомера 1 раз 60 мин./сутки)

Меры предосторожности

Водонепроницаемость

- К часам с надписью «WATER RESIST» или «WATER RESISTANT» на тыльной крышке относится следующее.

Маркировка	На лицевой стороне или тыльной крышке часов	Водонепроницаемость при ежедневном использовании	Повышенная водонепроницаемость при ежедневном использовании		
			5 атмосфер	10 атмосфер	20 атмосфер
Пример ежедневного пользования	Отсутствие индикации «BAR»	да	да	да	да
	Мытье рук, дождь	нет	да	да	да
	Связанная с водой работа, плавание	нет	да	да	да
	Виндсерфинг	нет	нет	да	да
	Нырание	нет	нет	да	да

- Не пользуйтесь часами при подводном плавании с дыхательным аппаратом и иных видах подводного плавания, для которых требуются воздушные баллоны.
- Часы без надписи «WATER RESIST» и «WATER RESISTANT» на тыльной крышке не защищены от воздействия пота. Избегайте пользоваться такими часами в условиях, где они будут подвергаться сильному воздействию пота, влаги, а также прямому попаданию водяных брызг.
- Даже в случае водонепроницаемости часов не нажимайте на них кнопки и не вращайте головку в воде и когда часы находятся во влажном состоянии.
- Даже в случае водонепроницаемости часов избегайте принимать в них ванну, а также находиться в местах, где применяются моющие средства (мыло, шампунь и т. д.). В таких условиях водонепроницаемость может снижаться.
- После погружения в морскую воду смывайте с часов всю соль и грязь пресной водой.
- Для поддержания водонепроницаемости периодически сдавайте часы для замены уплотнений (примерно раз в два-три года).
- Порядок проверки часов на предмет надлежащей водонепроницаемости после замены батареи знает обученный мастер. Для замены батареи требуются специальные инструменты. По поводу замены батареи обращайтесь только в магазин, в котором изделие было приобретено, или в уполномоченный сервисный центр «Касио».
- Некоторые водонепроницаемые часы снабжены модными кожаными ремешками. Избегайте в них плавать, заниматься мытьем и любыми другими действиями, при которых на кожаный ремешок попадает вода.
- При резком снижении температуры внутренняя поверхность стекла часов может запотевать. Если запотевание проходит относительно быстро, то часы исправны. Если запотевание не проходит или в часы попала вода, срочно сдайте их в ремонт.
- Длительное пользование часами с водой внутри может привести к повреждению электронных компонентов и механических частей, лицевой стороны часов и т. д.

Ремешок

- Чрезмерная затяжка ремешка может вызывать потение и не давать проходить под ремешком воздуху, что может стать причиной раздражения на коже. Не затягивайте ремешок слишком сильно. Между ремешком и запястьем должно быть столько места, чтобы можно было просунуть палец.
- В результате износа, разъедания ремешка (коррозии браслета) он может порваться (поломаться). Это может стать причиной того, что часы упадут с запястья и потеряются. Обязательно заботьтесь о ремешке (браслете) и содержите его в чистоте. При обнаружении его повреждения, изменения его цвета, ослабления или иной проблемы срочно обратитесь в магазин, где вы приобрели часы, или в уполномоченный сервисный центр «Касио» на предмет проверки ремешка (браслета), его починки или замены. Имейте в виду, что за его ремонт и замену взимается плата.

Температура

- Не оставляйте часы на приборной панели автомобиля, около нагревателя, в любом другом месте, где возможна очень высокая температура. Не оставляйте часы также и в местах, где возможна очень низкая температура. При очень высокой и очень низкой температуре часы могут отставать, спешить, останавливаться, де-монстрировать иные сбои в работе.

Удары

- Данные часы рассчитаны на удары, сопровождающие обычное ежедневное пользование ими и легкое движение: перебрасывание мяча, игру в теннис и т. д. При этом падение часов и иные сильные удары могут привести к нарушению работы часов. Имейте в виду, что противоударные часы («G-SHOCK», «Baby-G», «G-ms») можно носить во время работы с цепной пилой и иной деятельности, сопровождаемой сильной вибрацией, а также во время напряженных занятий спортом (мотокроссом и т. п.).

Магнитное поле

- В аналоговых и комбинированных (аналого-цифровых) часах перемещение стрелок обеспечивается магнитным приводом. Вблизи устройств, создающих сильное магнитное поле (громкоговорители, магнитное ожерелье, сотовый телефон и т. д.), магнитное поле может вызвать отставание часов, ускорение их хода, остановку, что приводит к неточному отображению времени.

Электростатический заряд

- Воздействие очень сильного электростатического заряда может привести к отображению неправильного времени. Очень сильный электростатический заряд может также вызвать повреждение электронных компонентов.

Химические продукты

- Не допускайте попадания на часы разбавителей, бензина, растворителей, нефтепродуктов, жиров, а также каких-либо чистящих средств, клея, красок, лекарственных и косметических средств, содержащих такие компоненты. Их попадание может вызвать изменение цвета, повреждение корпуса часов, ремешка из полимерного материала или из кожи, других частей.

Хранение

- Если вы планируете долго не пользоваться часами, тщательно удалите с них всю грязь, пот и влагу и положите в прохладное сухое место.

Части из полимерного материала

- Длительный контакт часов с другими предметами, а также хранение их с другими предметами во влажном состоянии может приводить к окрашиванию частей часов из полимерного материала в цвет покрытия этих предметов. Перед тем как положить часы на хранение, обязательно полностью их высушите и проверьте, не находятся ли они в контакте с другими предметами.
- Длительное воздействие на часы прямого солнечного света (ультрафиолетового излучения), а также длительное неудаление с них грязи может привести к изменению их цвета.
- Трение окрашенных частей при определенных условиях (при частом воздействии внешней силы, длительном соприкосновении, ударе и т. д.) может привести к изменению цвета частей.
- Если на ремешок нанесены цифры, сильное протирание места нанесения цифр может привести к изменению цвета.
- Длительное неудаление с часов грязи может привести к обесцвечиванию флуоресцентного покрытия. Как можно скорее смывайте грязь с часов водой и высушивайте их.
- Под воздействием пота и грязи, а также при длительном воздействии высоких температур возможно изменение цвета полупрозрачных частей из полимерного материала.
- По поводу замены частей из полимерного материала обращайтесь в уполномоченный сервисный центр «Касио». Имейте в виду, что за замену этих частей взимается плата.

Ремешки из натуральной и искусственной кожи

- Длительное нахождение часов в контакте с другими предметами, а также хранение их с другими предметами во влажном состоянии может приводить к окрашиванию ремешка из натуральной или искусственной кожи в цвет покрытия этих предметов. Перед тем как положить часы на хранение, обязательно полностью их высушите и проверьте, не находятся ли они в контакте с другими предметами.
- Длительное нахождение кожаного ремешка под воздействием прямого солнечного света (ультрафиолетового излучения), а также длительное неудаление с кожаного ремешка грязи может привести к изменению его цвета.

Внимание!

- Трение, а также загрязнение ремешка из натуральной или искусственной кожи может приводить к его окрашиванию и к изменению его цвета.

Металлические части

- Неудаление с браслета грязи может приводить к образованию ржавчины независимо от того, что он изготовлен из нержавеющей стали или плакирован. Если часы попали под воздействие пота или воды, хорошо вытрите их мягкой впитывающей тканью и оставьте

сушиться в хорошо проветриваемом помещении.

- Для чистки браслета потрите его мягкой зубной щеткой или подобным предметом, смоченным в слабом водном растворе умеренного нейтрального моющего средства. Старайтесь, чтобы раствор не попадал на корпус часов.

Ремешок, устойчивый к возникновению бактерий и запаха

- Ремешок, устойчивый к возникновению бактерий и запаха, препятствует появлению запаха, который создается возникающими от пота бактериями, и гарантирует высокий комфорт и гигиеничность пользования им. Для обеспечения максимальной устойчивости к возникновению бактерий и запаха содержите ремешок в чистоте. Грязь, пот и влагу удаляйте с ремешка мягкой впитывающей тканью. Ремешок, устойчивый к возникновению бактерий и запаха, подавляет образование микроорганизмов и бактерий. При этом он не предотвращает возникновения сыпи аллергического характера и тому подобных реакций на коже.

Имейте в виду, что «CASIO COMPUTER CO., LTD.» не несет никакой ответственности ни за какие убытки и ущерб, понесенные вами или любым третьим лицом в результате пользования данным изделием или нарушения его работы.

Обслуживание пользователем

Уход за часами

- Грязь, ржавчина на корпусе или браслете могут запачкать рукав одежды, вызвать раздражение на коже и даже повлиять на работу часов. Постоянно поддерживайте чистоту корпуса и ремешка. Часы, с которых не удалена морская вода, сильно подвержены образованию ржавчины.
- Иногда на поверхности ремешка из полимерного материала появляются грязные пятна. На состоянии кожи и одежды они не сказываются. Для удаления пятен потрите ремешок тканью.
- Кожаный ремешок содержите в чистоте, протирая его сухой тканью. В процессе обычного ежедневного пользования ремешки как из полимерного материала, так и из кожи со временем изнашиваются и растрескиваются.
- В случае сильного растрескивания или износа ремешка обязательно замените его на новый. По поводу замены ремешка обращайтесь в магазин, в котором изделие было приобретено, или в уполномоченный сервисный центр «Касио». Имейте в виду, что за замену ремешка плата взимается и в течение гарантийного срока часов.
- Помните, что часы, как и одежда, находятся в контакте с кожей. Поэтому часы всегда должны содержаться в чистоте. Грязь, пот, воду, посторонние вещества удаляйте с корпуса и ремешка мягкой впитывающей тканью.

Последствия недостаточного ухода за часами

Ржавчина

- Несмотря на высокую коррозионную стойкость нержавеющей стали, из которой изготовлены часы, на часах, с которых не удалена грязь, может возникать ржавчина. Отсутствие контакта металла с кислородом из-за грязи вызывает разрушение оксидного слоя на поверхности металла, что приводит к образованию ржавчины.
- Даже если поверхность металла выглядит чистой, пот и ржавчина в трещинах могут пачкать рукава одежды, вызывать раздражение на коже и даже влиять на работу часов.

Преждевременный износ

- Неудаление пота и воды с ремешка из полимерного материала, а также его хранение в местах, подверженных воздействию высокой влажности, могут привести к его преждевременному износу, возникновению трещин и разрывам.

Раздражение на коже

- У лиц с чувствительной кожей, а также в плохом физическом состоянии при ношении часов может возникать раздражение на коже. Такие лица должны особенно следить за чистотой ремешка из кожи или из полимерного материала или поменьше ремешок на браслет. При возникновении сыпи или иного раздражения на коже немедленно снимите часы и свяжитесь со специалистом по уходу за кожей.

Замена батареи

- Замену батареи предоставьте магазину, в котором изделие было приобретено, или уполномоченному сервисному центру «Касио».
- Батарея подлежит замене на батарею только такого типа, который указан в настоящей инструкции. Использование батареи другого типа может вызвать нарушение работы часов.
- При замене батареи попросите также проверить часы на надлежащую водо-устойчивость. Имейте в виду, что за осмотр на предмет водоустойчивости взимается отдельная плата.

Первая батарея

- Батарея, вставленная в часы до момента покупки, использовалась на заводе для проверки их функционирования и рабочих характеристик.
- Разрядка такой батареи может наступить до истечения обычного номинального срока ее службы, указанного в руководстве по пользованию. Имейте в виду, что за замену этой батареи плата взимается и в течение гарантийного срока часов.

Слабое питание от батареи

- На слабое питание от батареи указывает сильное отставание часов, потускнение дисплея, отсутствие индикации на дисплее.
- Работа часов при слабом питании от батареи может приводить к возникновению неисправности. Замените батарею как можно скорее.

Ограниченная гарантия «Касио» на часовые изделия

НАСТОЯЩИЙ ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН ИМЕЕТ СИЛУ НА ОБСЛУЖИВАНИЕ ТОЛЬКО В СТРАНЕ ПРИОБРЕТЕНИЯ ИЗДЕЛИЯ.

На настоящее изделие, исключая расходные материалы и его части с ограниченной прочностью—такие как корпус, стекло, батарея, ремешок или браслет (в случае наручных часов),—первоначальному покупателю дается гарантия отсутствия дефектов качества на момент поставки сроком на один год с даты приобретения («гарантийный период»). В течение гарантийного периода, при условии наличия подтверждающего покупку документа, изделие в приемлемый срок будет либо отремонтировано с применением запасных или отремонтированных частей «Касио», либо заменено на новое или отремонтированное изделие той же или аналогичной модели. Для получения указанных гарантийных услуг просьба отнести изделие или выслать его за свой счет, приложив копию квитанции или иного подтверждающего покупку документа, в котором указана дата покупки, в один из сервисных центров, указанных на странице с заголовком «Касио» всегда готова вам ПОМОЧЬ. При оказании обоснованных гарантийных услуг плата за замену частей и выполненную работу не взимается. Учитывая риск повреждения изделия, а также его потери в процессе пересылки в сервисный центр, изделие рекомендуется отправить в надежной упаковке ценным отправлением с уведомлением о вручении.

Клиент НЕ вправе предъявлять претензий согласно настоящей гарантии в связи с расходами на ремонт и наладку изделия, если:

- (1) проблема возникла в результате неправильного, грубого или небрежного обращения с ним;
- (2) проблема возникла в результате пожара или стихийного бедствия;
- (3) проблема возникла в результате неправильного ремонта или наладки, выполненных не в уполномоченном сервисном центре часовых изделий «Касио»;
- (4) повреждены или изношены его корпус, стекло, батарея, ремешок или браслет (в случае наручных часов);
- (5) при сдаче изделия на обслуживание не предъявлен подтверждающий покупку документ или
- (6) истек гарантийный период.

НИ ДАННАЯ, НИ ЛЮБЫЕ ИНЫЕ ГАРАНТИИ И РУЧАТЕЛЬСТВА, КАК ЯВНО ВЫРАЖЕННЫЕ, ТАК И ПОДРАЗУМЕВАЕМЫЕ, В ТОМ ЧИСЛЕ ПОДРАЗУМЕВАЕМЫЕ ГАРАНТИИ ТОВАРНОСТИ ИЗДЕЛИЯ И ЕГО ПРИГОДНОСТИ ДЛЯ ОПРЕДЕЛЕННОЙ ЦЕЛИ, ПО ИСТЕЧЕНИИ ГАРАНТИЙНОГО ПЕРИОДА НЕ ДЕЙСТВУЮТ. МЫ НЕ НЕСЕМ НИКАКОЙ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА КАКОЙ БЫ ТО НИ БЫЛО НЕПРЕДВИДЕННЫЙ И КОСВЕННЫЙ УЩЕРБ, В ТОМ ЧИСЛЕ ОБУСЛОВЛЕННЫЙ МАТЕМАТИЧЕСКИМИ И ИНЫМИ НЕТОЧНОСТЯМИ ИЗДЕЛИЯ, А ТАКЖЕ ЗА УTRATУ СОХРАНЕННЫХ ДАННЫХ. В НЕКОТОРЫХ ГОСУДАРСТВАХ НЕ ПРИЗНАЮТСЯ ОГРАНИЧЕНИЯ НА ДЛИТЕЛЬНОСТЬ ПОДРАЗУМЕВАЕМЫХ ГАРАНТИЙ, А В НЕКОТОРЫХ ГОСУДАРСТВАХ И НА НЕКОТОРЫХ ТЕРРИТОРИЯХ—ИСКЛЮЧЕНИЕ ИЛИ ОГРАНИЧЕНИЕ НЕПРЕДВИДЕННОГО ИЛИ КОСВЕННОГО УЩЕРБА, А ТАКЖЕ ИСКЛЮЧЕНИЕ ИЛИ ОГРАНИЧЕНИЕ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА СМЕРТЬ ИЛИ ТРАВМУ ТОЙ СТОРОНЫ, НЕБРЕЖНОСТЬЮ КОТОРОЙ ОНИ ВЫЗВАНЫ, ТАК ЧТО В ПОДОБНЫХ СЛУЧАЯХ ВЫШЕПРИВЕДЕННЫЕ ОГРАНИЧЕНИЯ И ИСКЛЮЧЕНИЯ НА ВАС НЕ РАСПРОСТРАНЯЮТСЯ. НАСТОЯЩАЯ ГАРАНТИЯ ДАЕТ ВАМ ОПРЕДЕЛЕННЫЕ ПРАВА, НЕ ИСКЛЮЧАЮЩИЕ НАЛИЧИЯ У ВАС ИНЫХ ПРАВ, СОДЕРЖАНИЕ КОТОРЫХ ЗАВИСИТ ОТ КОНКРЕТНОГО ГОСУДАРСТВА, ТЕРРИТОРИИ, СТРАНЫ. ДАННАЯ ГАРАНТИЯ НИ В КОЕЙ МЕРЕ НЕ УЩЕМЛЯЕТ ЗАКОННЫЕ ПРАВА ПОТРЕБИТЕЛЯ.

СПАСИБО ЗА ВАШ ВЫБОР ПРОДУКЦИИ «КАСИО».

«Касио» всегда готова вам ПОМОЧЬ

При возникновении проблем с данным изделием просьба обращаться в одну из следующих организаций.

	США	Канада	Другие страны
Информация о ремонте	CASIO AMERICA, INC. 1-800-706-2534	CASIO CANADA LTD. 1-800-661-2274	Просьба обращаться в магазин, в котором изделие было приобретено.
Адрес в интернете	http://www.casio.com/support/		http://world.casio.com/repair/

* Покупатели, постоянно проживающие в США, могут зарегистрировать приобретенную продукцию на сайте <http://www.casio.com/support/>.